



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE

Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán • Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body • Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Jednostka autorizovaná 204

Decyzja Urzędu ds. normalizacji technicznej, metrologii i badań państwowych nr 5/2017
z dnia 31.01.2017 r.

Oddział 0500 – Předměřice nad Labem

CERTYFIKÁT WYROBU

nr 204/C5a/2019/050-0222873

Zgodnie z postanowieniami § 5a Rozporządzenia Rządu nr 163/2002 Dz. U. Rep. Czeskiej, ustanawiającego wymagania techniczne dla wybranych wyrobów budowlanych, w brzmieniu Rozporządzenia Rządu nr 312/2005 Dz.U. Rep. Czeskiej i Rozporządzenia Rządu nr 215/2016 Dz.U. Rep. Czeskiej, jednostka autoryzowana potwierdza, że wyrób budowlany

Nazwa wyrobu

Włazy kanałowe i wpusty ściekowe

typ / wariant: klasa obciążenia A15 do F900 (zob. załącznik)

Producent:

KASI spol. s. r. o.

Regon:	47470011
Adres:	Chrudimská 1602 535 01 Přelouč
Zakład produkcyjny:	KASI spol. s r.o. - zakład Přelouč KASI spol. s r.o. - odlewnia Nový Bydžov KASI FOUNDRY a.s. - odlewnia Chvaletice
Adres:	zakład Přelouč - Chrudimská 1602, 535 01 Přelouč, Republika Czeska odlewnia Nový Bydžov - Průmyslová 202, 504 01 Nový Bydžov, Republika Czeska odlewnia Chvaletice, Průmyslová 490, 553 12 Chvaletice, Republika Czeska
Zlecenie:	Z050990121

przebadła dokumentację przedstawioną przez producenta, przeprowadziła wstępne badanie typu wyrobu na próbce, wykonała kontrolę wstępną w miejscu produkcji, oceniła system zarządzania produkcją oraz stwierdziła, że

- podany wyrób spełnia wymagania związane z podstawowymi wymaganiami powyżej podanego Rozporządzenia Rządu, określonymi przez standardy:
- EN 124-1:2015 - Gully tops and manhole tops for vehicular and pedestrian areas - Part 1: Definitions, classification, general principles of design, performance requirements and test methods
- EN 124-2:2015 – Gully tops and manhole tops for vehicular and pedestrian areas - Part 2: Gully tops and manhole tops made of cast iron.
- system zarządzania produkcją jest zgodny ze stosowną dokumentacją techniczną i zapewnia, aby produkty wprowadzane na rynek spełniały wymagania określone przez powyżej wymienioną normę i były zgodne z dokumentacją techniczną według § 4 ust. 3 powyżej wymienionego Rozporządzenia Rządu.

Integralną częścią niniejszego certyfikatu jest protokół o wyniku certyfikacji nr 050-003128 z dnia 30.4.1999 r. oraz sprawozdanie z nadzoru nr 050-024146 z dnia 30.11.2022 r., które zawiera wnioski z badania, opis podstawowy, weryfikację i wyniki badań.

Niniejszy certyfikat został wydany po raz pierwszy dnia 21 października 2019 roku i pozostaje w mocy przez okres, w którym wymogi ustanowione w określonej normie, do której zostało podane odesłanie, lub warunki produkcji w miejscu produkcji albo system kontroli produkcji nie zmienia się znacząco, lub jeżeli jednostka autoryzowana nie zmieni lub nie unieważni tego certyfikatu.

Jednostka autoryzowana wykonuje co najmniej jeden raz na 12 miesięcy nadzór nad prawidłowym funkcjonowaniem systemu zarządzania produkcją u producenta i ocenia, czy właściwości wyrobu są zgodne z określonymi normami według postanowień § 5a ust. 2 powyżej podanego Rozporządzenia Rządu. Jednostka notyfikowana sporządza sprawozdanie z nadzoru, które przekazuje producentowi.

Osoba odpowiedzialna za poprawność niniejszego certyfikatu:

Certyfikat ma 1 załącznik (4 strony), który jest integralną częścią certyfikatu.



Inž. Vladimír Levinský

Zastępca Kierownika Jednostki Autoryzowanej 204

Předměřice nad Labem, 30 października 2022



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p. Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE

Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán • Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body • Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Włazy kanalowe i wpusty ściekowe - klasa obciążenia A15 do F900:

Strona nr 1 załącznika do certyfikatu nr: 204/C5a/2019/050-022873

Kod	Nazwa handlowa	Kod	Nazwa handlowa
Włazy standardowe serii A15		Włazy serii 7 EUROPA	
LA01	Pokrywa A15 żeliwno-betonowa bez wentylacji	LB71	Pokrywa B125 żeliwna bez i z wentylacją
LA02	Pokrywa A15 żeliwna bez wentylacji	LB7M	Wpust ściekowy okrągły B125 żeliwny
LAU03	Pokrywa A50 żeliwna bez wentylacji	LC71	Pokrywa C250 żeliwna bez i z wentylacją
LAR	Rama A15 żeliwno-betonowa [komplety KAxx]	LC7M	Wpust ściekowy okrągły C250 żeliwny
LAR	Rama A15 żeliwna [komplety KALxx]	LD71	Pokrywa D400 żeliwna bez i z wentylacją
LBRLU	Rama A50-B125 żeliwna [komplety KAUxx]	LD7M	Wpust ściekowy okrągły D400 żeliwny
Włazy standardowe serii B125 - C250		LDRL7	Rama wjazdu B125-D400 żeliwna [komplety KD(C, B)L(K)7xx]
LB01	Pokrywa B125 żeliwno-betonowa bez wentylacji	LDRL7	Rama kołnierzowa B125-D400 żeliwno-betonowa Ø1000 i 1200 mm [komplety KD(C,B)J(J, G, H)7xx]
LB02	Pokrywa B125 żeliwno-betonowa z wentylacją	Włazy serii 8 EUROPA	
LB03	Pokrywa B125 żeliwna bez i z wentylacją	LD81	Pokrywa D400 żeliwna bez i z wentylacją
LBS03	Pokrywa B125 żeliwna bez i z wentylacją ON B5110	LD85	Pokrywa D400 żeliwna bez i z wentylacją
LB04	Pokrywa B125 żeliwno-betonowa bez wentylacji	LD8M	Wpust ściekowy okrągły D400 żeliwny
LB11	Pokrywa B125 żeliwna	LDRL8	Rama D400 żeliwna [komplety KDL(K)8xx]
LBM	Wpust ściekowy okrągły B125 żeliwny	LE81	Pokrywa E600 żeliwna bez i z wentylacją
LBSM	Wpust ściekowy okrągły B125 żeliwny ON B5110	LE85	Pokrywa E600 żeliwna bez i z wentylacją
LCS03	Pokrywa C250 żeliwna bez wentylacji ON B5110	LE8M	Wpust ściekowy okrągły E600 żeliwny
LC11	Pokrywa C250 żeliwna	LER8	Rama D400-E600 żeliwno-betonowa [komplety KDB(A, I, J, G, H)8xx, KEB(A, I, J, G, H)8xx]
LCSM	Wpust ściekowy okrągły C250 żeliwny ON B5110	LERL8	Rama E600 żeliwna [komplety KEL(K)8xx]
LBR	Rama B125 żeliwno-betonowa [komplety KBB(A)xx]	LERN8	Rama samopoziomująca D400-E600 żeliwna [komplety KDN(M)8xx, KEN(M)8xx]
LBRL	Rama B125 żeliwno-betonowa [komplety KBB(A)xx]	Włazy serii 9 EUROPA	
LCRP	Rama C250 żeliwna	LD91	Pokrywa D400 żeliwna bez i z wentylacją
LCRS	Rama B125-C250 żeliwno-betonowa ON B5110 [komplety KBB(A)Rxx, KCB(A)Rxx]	LE91	Pokrywa E600 żeliwna bez i z wentylacją
LCRR	Rama B125-C250 żeliwna ON B5110 [komplety KBL(K)Rxx, KCL(K)Rxx]	LE95	Pokrywa E600 żeliwna bez i z wentylacją
LCRC	Rama B125-C250 żeliwno-betonowa	LER9	Rama D400-E600 żeliwno-betonowa
Włazy standardowe serii D400 - F900		LERL9	Rama D400-E600 żeliwna [komplety KD(E)L(K)9xx]
LD01	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa z wentylacją	LERN9	Rama samopoziomująca D400-E600 żeliwna [komplety KDN(M)9xx, KEN(M)9xx]
LD02	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa bez wentylacji	LERR9	Rama D400-E600 żeliwna [komplety KD(E)R9xx]
LD03	Pokrywa D400 żeliwna z wentylacją	Włazy DN800	
LD04	Pokrywa D400 żeliwna z wentylacją	L8D03	Pokrywa D400 żeliwna z wentylacją
LD05	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji	L8D05	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji
LD06	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa z wentylacją	L8DRR	Rama D400 żeliwna
LD07	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa bez wentylacji	L8D95	Pokrywa D400 żeliwna bez i z wentylacją
LD08	Pokrywa D400 żeliwna	L8ERL9	Rama E600 żeliwna
LD10	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa z wentylacją ON B5110	L8ERN9	Rama E600 żeliwna
LD15	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa bez wentylacji ON B5110	Kwadratowe pokrywy włazów	
LD16	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa z wentylacją	LQ66D05	Pokrywa E600 żeliwna
LD17	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa bez wentylacji	LQ66DRL	Rama D400 żeliwna
LD0K	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji i z wentylacją przeznaczona do wybrukowania	Włazy wodoszczelne i gazoszczelne	
LD0M	Wpust ściekowy okrągły D400 żeliwny	KCLV16C4	Właz C250 litinowy (1 bar)
LD61	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa z wentylacją	KDL14VT	Właz D400 żeliwny wodoszczelny i gazoszczelny (0,5 bar) [KDLV14(45)xx]
LD62	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa bez wentylacji	KD12VT	Właz D400 żeliwno-betonowy wodoszczelny i gazoszczelny (0,5 bar) [KDBV42xx]
LD63	Pokrywa D400 żeliwna z wentylacją	GSG194-60	Właz D400 żeliwny wodoszczelny i gazoszczelny (0,5 bar)
LD65	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji	KELV14C4	Właz E600 żeliwny (2 bar)
OLDZ05	Pokrywa D400 żeliwna	K8ELV14C4	Właz E600 żeliwny (2 bar)
LE01	Pokrywa E600 żeliwno-betonowa z wentylacją	Włazy odporne na deszcz i pył	
LF05	Pokrywa F900 żeliwna bez wentylacji	KDLV8W	Właz D400 żeliwny odporny na deszcz i pył [KDLV8xx]
LF12	Pokrywa F900 żeliwno-betonowa bez wentylacji	KELV14	Właz E600 żeliwny
LF21	Pokrywa F900 żeliwno-betonowa z wentylacją	K8ELV14	Właz E600 żeliwny
LF0M	Wpust ściekowy okrągły F900 żeliwny	Włazy do separatorów	
LDR	Rama D400 żeliwno-betonowa [komplety KDB(A, I, J, G, H)xx]	KSB01	Właz B125 BG/BG bez wentylacji [KBBS01xx]
LDRL	Rama D400 żeliwna [komplety KDL(K)xx]	KSB03	Właz B125 BG/GU bez wentylacji [KBBS03xx]
OLDRUZ	Rama D400 żeliwna	KSD12	Właz D400 BG/BG bez wentylacji [KDBS46xx]
LDRP	Rama D400-E600 żeliwna [komplety KDPxx, KEPxx]	KSD05	Właz D400 BG/GU bez wentylacji [KDBS48xx]
LERN	Rama samopoziomująca D400-E600 żeliwna [komplety KDN(M)xx, KEN(M)xx]	KSDS2	Właz D400 BG/BG z zamknięciem śrubowym [KDBS47xx]
LRD	Rama D400-F900 żeliwno-betonowa DIN 19584-5 A1 [komplety KD(E, F)Dxx]	KSDS5	Właz D400 BG/GU z zamknięciem śrubowym [KDBS49xx]
LRDRC	Rama D400-F900 żeliwno-betonowa DIN 19584-5 A2 [komplety KD(E, F)Cxx]		
LDRIC	Rama D400 żeliwno-betonowa		
LFR	Rama D400-F900 żeliwno-betonowa [komplety KD(E, F)Txx]		
LFRR	Rama D400-F900 żeliwna [komplety KD(E, F)Rxx]		
Włazy serii 4			
LD42	Pokrywa D400 żeliwno-betonowa bez wentylacji		
LD45	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji		
LD49	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji		
LDRL4	Rama D400 żeliwna		
LDRU4	Rama D400 żeliwna		
LDRY4	Rama D400 żeliwna		



Pieczęć jednostki autoryzowanej 204

Předměřice nad Labem, 30 pařízdiřnikaria 2022

Inř. Vladimír Levinský
Zastřpca Kierownika Jednostki Autoryzowanej 204



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p. Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE

Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán • Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body • Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Strona nr 2 załącznika do certyfikatu nr: 204/C5a/2019/050-022873

Kod	Nazwa handlowa	Kod	Kod	Nazwa handlowa
Wiązy wodociągowe		KM04		Wpust ściekowy C250 500/500
KVS01	Teleskopowy wiaz samopoziomujący D400 żeliwny	KM05		Wpust ściekowy D400 500/500
KVP01	Przylączeniowy wiaz samopoziomujący D400 żeliwny	KM06		Wpust ściekowy D400 500/500 wklęsły
KVH01	Hydrantowy wiaz samopoziomujący D400 żeliwny	KM07		Wpust ściekowy D250 500/500 wklęsły
KVSH01	Komplet teleskopowy D400 żeliwny	KM08		Wpust ściekowy D250 300/500 wklęsły
KVPH01	Komplet przylączeniowy D400 żeliwny	KM12	KM12P	Wpust ściekowy D400 500/500
Wiązy do rurociągów z tworzyw sztucznych		LMRM12		Samopoziomująca rama - wpust ściekowy E600 500/500
LPA	Pokrywa żeliwna A15 bez wentylacji	KM13	KM13P	Wpust ściekowy C250 500/500
LPA3W	Pokrywa żeliwna A15 bez wentylacji DN 315	KM14P		Wpust ściekowy D400 500/500
LPA4W	Pokrywa żeliwna A15 bez wentylacji DN 400	KM15	KM15P	Wpust ściekowy D400 500/500 wklęsły
LPA5W	Pokrywa żeliwna A15 bez wentylacji DN 425	LMR15		Rama - wpust ściekowy E600 500/500 wklęsła
KPB	Wiaz B125 żeliwny bez wentylacji	KM17		Wpust ściekowy E600 500/500
KPB2	Wiaz B125 żeliwny bez wentylacji	KM18P		Wpust ściekowy D400 300/500
KPB5	Wpust ściekowy B125 żeliwny	LM19		Wpust ściekowy E600 500/500 wklęsły
KPB6	Wpust ściekowy B125 żeliwny	KM20	KM20P	Wpust ściekowy D400 400/600
KPD2	Wiaz D400 żeliwny bez wentylacji	KML21	KML21P	Wpust ściekowy D400 500/500
KPD6	Wpust ściekowy D400 żeliwny	KML22	KML22P	Wpust ściekowy D400 500/500 wklęsły
KPBW	Wiaz B125 żeliwny	KM23		Wpust ściekowy D400 300/500
KPB5W	Wiaz B125 żeliwny	KM24		Wpust ściekowy D400 300/500
KPB8W	Wiaz B125 żeliwny	KM25		Wpust ściekowy D400 400/600
KPBMW	Wpust ściekowy B125 żeliwny	KM29		Wpust ściekowy D400 500/500
KPBM9W	Wpust ściekowy B125 żeliwny	KM40		Wpust ściekowy D400 480/780
KPDW	Wiaz D400 żeliwny	KM44		Wpust ściekowy C250 300/500
Nietypowe wiązy		KMK45		Wpust ściekowy E600 400/600
OCLD01	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji	KM60		Wpust ściekowy D400 800/400
OCLB01	Pokrywa B125 żeliwna bez wentylacji	KM61		Wpust ściekowy C250 800/400
OLDROMC	Pokrywa D400 litinové bez i z wentylacją w ocynkowanej ramie	KM62P		Wpust ściekowy D400 500/500
OLBROMC	Pokrywa B125 litinové bez i z wentylacją w ocynkowanej ramie	KM67P		Wpust ściekowy E600 500/500
Wiązy BGS		KM11RD		Wpust złamany D400 żeliwny
111.60 (GS100)	Pokrywa żeliwna A15 bez wentylacji	KMDASR		Wpust ściekowy D400 żeliwny 400/530
111.60P (GS101)	Pokrywa żeliwna A15 bez wentylacji	KMFASR		Wpust ściekowy F900 żeliwny 400/530
115.60 (GS102)	Pokrywa żeliwna B125 bez i z wentylacją	KMDASW		Wiaz żeliwny D400 żeliwo 400/530
115.60P (GS103)	Pokrywa żeliwna B125 bez i z wentylacją	KMASR		Wpust ściekowy D400 żeliwny 400/500
RG600 (GS135)	Rama B125 żeliwna	KMASR		Wpust ściekowy F900 żeliwny 400/500
Wpusty ściekowe		OCSLMFASR		Wpust ściekowy F900 żeliwny 400/500
KM01	Wpust ściekowy D400 500/500	OCSLMRASR		Rama - wpust ściekowy F900 żeliwny 400/500
KM02	Wpust ściekowy C250 500/500	KMA		Wpust ściekowy A15 żeliwny 300/300
KM03	Wpust ściekowy C250 300/500	KMB		Wpust ściekowy B125 żeliwny 300/300
		KMAG		Wiaz A30 żeliwny 300/300
		KMBG		Wiaz B125 żeliwny 300/300
		OJOMD001		Wpust ściekowy żeliwny 315/315 JUPALCO
		OJOMD002		Wpust ściekowy żeliwny 415/415 JUPALCO
		LMAK		Wpust ściekowy A50 żeliwny
		LMRAK		Rama - wpust ściekowy A50 żeliwny



Pieczczę Jednostki Autoryzowanej 204

Inż. Vladimír Levinský



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE

Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán • Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body • Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Strona nr 3 załącznika do certyfikatu nr: 204/C5a/2019/050-022873

Kod _____ Nazwa handlowa _____

Ulefos - włazy i wpusty ściekowe dla klientów

OULECO001 Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji
OULECO002 Rama D400 żeliwna



Pieczęć jednostki autoryzowanej 204

Inz. Vladimír Levinský



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE

Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán • Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body • Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Strona nr 4 załącznika do certyfikatu nr: 204/C5a/2019/050-022873

Kod	Nazwa handlowa
BB Produkter - wiazy i wpusty ściekowe dla klientów	
OBB2011	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji
OBB2211	Wpust ściekowy D400 żeliwny
OBB2014	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji
OBB2214	Wpust ściekowy D400 żeliwny
OBB2008	Rama D400 żeliwna
OBB2013	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji
OBB2213	Wpust ściekowy D400 żeliwny
OBB2024	Pokrywa D400 żeliwna bez wentylacji
OBB2224	Wpust ściekowy D400 żeliwny
OBB2000	Rama D400 żeliwna
OBB501021	Pokrywa A15 żeliwna
OBB501023	Wpust ściekowy A15 żeliwny
OBB501020	Rama A14 żeliwna

Niniejszy załącznik stanowi integralną część certyfikatu nr 204/C5a/2019/050-022873



Předměřice nad Labem, 30 października 2022


Inz. Vladimír Levinský
Zastępca Kierownika Jednostki Autoryzowanej 204